

DINANT

Côté ville ... Côté champs



Bulletin
d'informations
communales

N°98

Bimestriel
avril 2013

Credit photos : Mes M.G. Faïaise et Ch.Mantuler-Golin

Editeur responsable : R. Fournaux • 21, rue de Bonsecours à 5500 Dinant

- « Dinant-Dinan » : un hymne à l'amitié tissée de moments complices et forts...
- « Toujours prêts » - « De notre mieux » - « Servir » : la philosophie de l'unité scout !
- Faire son shopping au centre-ville : YES !





Ouvrez votre compte épargne sur www.recordbank.be ou dans l'une de nos 700 agences.

Car vous épargnez plus vite et plus facilement. 1,50% de plus de bonus et 0,60% de bonus de maintien. Tous vos fonds sont investis dans les meilleurs fonds européens. La prime de fidélité est attribuée chaque année aux épargnants qui restent au moins 12 mois chez Record Bank. Les informations relatives à l'investissement de vos fonds sont disponibles sur www.recordbank.be. Pour en savoir plus, contactez votre conseiller ou le service client Record Bank au 0822 22 34 63. Record Bank est membre de la Fédération Royale Belge des Sociétés de Banque (FRBSB) et du groupe bancaire Record Bank. Record Bank est membre du réseau mondial de services bancaires de la banque d'investissement Record Bank. © 2014 Record Bank. Record Bank - 1140 Bruxelles - Belgique - 1150 Dinant - T +31 20 469 202 042 - www.recordbank.be - L.R. - A. Siffrin, avenue Victor Meuseux 16, 1140 Bruxelles.

LBO-Finances SPRL

**Avenue Schlogel 117d
5590 CINEY - 083/21.12.07
hervef@lbofinances.be
Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30
et de 13h30 à 17h, le samedi sur rendez-vous.**

**Rue Saint-Jacques 350
5500 DINANT - 082/66.77.68
lucienf@lbofinances.be
Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30
et de 13h30 à 17h, le samedi de 9h à 12h.**



réinventons / le prêt rénovation 

Votre agent bancaire - agent de crédit

Cofidin Sprl
Agence AXA Banque
Gérard Debatty
082/22 85 59

FSMA : 082587 A-cB - RPM : 0454.749.460

- des conseils professionnels
- un bon tarif
- un service de qualité et complet, avant comme après la conclusion de votre contrat
- une récompense pour vous, client fidèle



Assurances de BONHOMME
Hugues et Eric de Bonhomme
Tél. 082/22.34.63 - 22.65.31
Courtiers d'assurances indépendants
Agrégation : FSMA : 014427A/019905A
assurances@debonhome.be

depuis 1960 

La vie compte parfois son lot d'imprévus. Cela va de la simple panne de voiture à une hospitalisation à l'étranger. Heureusement, votre assurance AXA est là et veille sur vous et votre famille.

garantie assistance

voiture en panne ou bras cassé / restons relax

sur la route, en voyage, à la maison

AXA Assistance



Rue A. Sodar 2 - 5500 Dinant

EDITO



Pour faire vos courses
en toute liberté...
Parkings centre ville
disponibles et GRATUITS
dès 16h00

Chère Dinantaise,
Cher Dinantais,

**En cette intensive période de travaux,
les commerçants peinentNe manquons pas de les soutenir , eux , qui restent toujours à notre service !**

Inutile de préciser que nous sommes entrés dans une des phases les plus importantes des différents chantiers, actuellement entrepris au cœur de la vallée.

Dans les précédents éditoriaux, je n'ai pas manqué de souligner l'envie des mandataires communaux de poursuivre un objectif majeur: **façonner la Ville de Dinant en une entité attractive. Ceci induit l'art de se transformer.** Réjouissons-nous de savoir, qu'à moyen terme, tout ce qui se fait et s'amorce déjà, améliorera considérablement l'image de marque de notre entité. Les enjeux sont complexes et souvent difficiles mais l'envie d'aller de l'avant est omniprésente et l'intérêt à valoriser nos atouts patrimoniaux, touristiques et culturels reste intact.

En-deçà de cet aspect global des choses, j'ajoute que ce qui nous anime se résume en cette phrase: nous souhaitons une ville riche de ses quartiers et des quartiers riches de ses habitants. Cela signifie qu'il faut être à l'écoute de ce qui se dit pour élaborer ensemble les bonnes stratégies.

«On ne fait pas d'omelette sans casser d'oeufs ! » ... soyons philosophes et acceptons provisoirement cette situation de mutation.

Pour l'heure, nous entendons bien les revendications et les plaintes auxquelles nous tentons de répondre au mieux pour satisfaire le plus grand nombre.

« **Bon sens** » et « **solidarité** » doivent constituer la double face de la médaille et c'est tout naturellement que j'ose faire appel à votre fair-play, votre sympathie en faveur des commerces que vous fréquentez habituellement.

Si le slogan « Achetez à Dinant ou dans votre ville » est souvent utilisé, il s'agit ici d'une nécessité. Nous devons soutenir nos commerçants et nos commerces pour qu'ils puissent passer cette très mauvaise période, pourtant nécessaire et incontournable.

Vous le savez sans doute, nous avons décidé de ne plus contrôler les horodateurs à partir de 16h00.

En effet, à partir de 16h00, un grand nombre de voitures dites «ventouses» quittent la ville et libèrent des emplacements. De surcroît la plupart des chantiers sont, à partir de cette heure-là, à l'arrêt. **Retenez cette alternative, elle vous offre plus de liberté pour faire votre shopping dans les rues du centre ville.**

Avec le concours de «La Guilde» nous envisageons, dans un délai très rapproché, de concrétiser une initiative visant à soutenir le secteur marchand via des animations spécifiques et/ ou de la publicité directe.

Je ne vous cache pas que nous avons besoin de tous les Dinantais et de leurs amis, pour déjouer cet effet de crise qui semble s'installer sournoisement.

Je me permets de compter sur chacun d'entre vous.


Richard FOUR NAUX,
Bourgmestre

<http://travaux.dinant.be> est en ligne !

Spécialement développé par l'administration communale afin de mieux informer le citoyen, ce nouveau site web vous permet de suivre l'évolution des grands travaux sur le territoire de Dinant.

Vous pourrez y trouver :

- une cartographie
- un volet consacré aux travaux d'épuration des eaux (INASEP)
- un volet consacré aux travaux dits « trottoirs »
- ainsi qu'une liste de contacts.

Les informations sont mises à jour de façon hebdomadaire.

Une adresse mail est également à votre disposition pour toute question concernant les travaux dans Dinant : info.travaux@dinant.be. N'hésitez pas à recourir à ces moyens modernes d'information !

Choisir notre auto-école.

Pourquoi ?

Que proposons-nous ?

- Un jeu de feux et de pédales pour le moniteur.
- Les assurances pour le candidat et les voitures.
- La visibilité des véhicules.
- L'expérience des moniteurs.
- Le sourire de la directrice!
- Les cours théoriques fréquents.
- L'accompagnement à l'examen pratique.
- Un programme d'écologie personnalisé.



Séssion de théorie permis B :

24, 25, 26 juin 2013

www.autoecoleliberte.be 082/22.27.29



SANDWICHES
PETITS DEJEUNERS
SPECIALITES DE
SANDWICHES CHAUDS
PATES
SOUPES MAISON
HAMBURGERS

PAINS SURPRISES
BUFFETS SANDWICHES



Rue Sax, 6 - 5500 Dinant - 082/22.70.92

Gilain



En 2010, l'Hostellerie Gilain a fêté ses 20 ans dans un décor totalement rénové. C'est dans une atmosphère très élégante de tendance actuelle que le chef, étoilé depuis plus de 10 ans, peut ainsi poursuivre son travail et s'adonner à sa passion en jouant avec les produits et les textures pour présenter des créations raffinées et goûteuses. De son côté Laurence a conçu une cave à vins de jour où elle peut présenter ses plus beaux flacons.

Jouxtant le restaurant, une verrière qui, dotée d'un écran plat et une connexion Wi-Fi, est idéale pour se transformer en salon privé pour des réunions professionnelles ou familiales de 10 à 20 personnes. La terrasse panoramique vous permet dès les beaux jours de profiter pleinement de la campagne environnante.

Nos menus :

- "Lunch gourmet" 36,00€ (3 services) ou 69,00€ all-in (apéro-vin-moka), tous les midis excepté le dimanche où il est servi le soir.
- "Fin Bac" 54,00€ (4 services)
- "Fine Gueule" 80,00€ (6 services)

HOSTELLERIE GILAIN

Rue de l'Aisgeois, n°1,
B-5503 Sorinnes (Liroix)
Tél: 083/215742

mail:
hostelleriegilain@skynet.be
www.hostelleriegilain.com

Fermé les lundi et mardi

Possibilité de plat unique au bar.

Découvrez
nos nouveaux menus en ligne
sur www.hostelleriegilain.com

FUNÉRAILLES

Willems - Leroy

Visitez notre site internet :
www.willems-leroy.be



Organisation complète de funérailles
Toutes formalités - Incinérations
Prévoyance décès - Caveaux - Monuments
Funérariums à Dinant, Falmignoul,
Hastière et Anhée.

Une écoute personnalisée basée
sur plusieurs années d'expérience

Rue Saint-Jacques, 290 — 5500 DINANT

Tél : 082.22.27.87

E-mail : info@willems-leroy.be





A.D.L. en brèves.....

Informations :

En accord avec les Ets CHARVE, gestionnaire des marchés nocturnes, le Collège communal a décidé, en date du 28 mars, de remplacer les 4 marchés nocturnes par 4 manifestations « d'après-midi », de 14h30 à 21h00, sur le thème « Dinant, en piétonnier en lumière ». Ces manifestations intégreront les commerces du centre-ville dans une démarche plus dynamique et plus attractive. Elles se tiendront entre la rue du palais de justice et la rue le Boulangé, en ce y compris la cour de l'Hôtel de ville, aux dates suivantes : samedi 11 mai, lundi 20 mai, samedi 15 juin et samedi 20 juillet.

Comité de pilotage de l'A.D.L. :

Le Conseil communal du 19 février a désigné les représentants des différents groupes au Comité de pilotage de l'A.D.L.

Pour la Liste du Bourgmestre : Frédéric ROUARD

Pour la liste Dinant+ : Dominique TALLIER

Pour la liste Osons : Benoît BAYENET

Pour la liste Ecolo : John-Laurent NEVE

L'Echevin des affaires économiques, M. Christophe TUMERELLE, en est membre de droit.

Le Comité de pilotage est cependant composé majoritairement de citoyens, prêts à s'investir pour le développement économique et social du territoire dinantais. Le Comité de pilotage se réunit quatre fois par an.

La plupart des membres poursuivent leur mandat. Nous sommes en recherche d'un représentant du secteur « environnement », du secteur « entreprises », du secteur « communication » et du secteur « banque ».

Vous êtes intéressés par le développement économique du territoire ? Faites acte de candidature au Comité de pilotage de l'A.D.L. auprès de sa Présidente Maryse PAUL - marysepaul@yahoo.fr ou auprès de l'A.D.L. en précisant :

Vos nom et prénom - Votre adresse - Votre n° de téléphone/de GSM - Votre adresse mail - L'Institution/association/groupe/activité que vous représentez.

Commerce : les quatre zones de communication :



L'enseigne parallèle : elle se place dans la zone au-dessus de la baie du commerce et sous les fenêtres du 1^{er} étage, comme requis en zone protégée à Dinant. On y trouve le plus souvent le nom du commerce et éventuellement le logo associé au nom ou l'activité principale (fleuriste, boucher,...).

L'enseigne perpendiculaire : une seule est autorisée en zone protégée. C'est l'élément le plus visible du client potentiel. C'est l'espace idéal pour afficher votre logo ou un signe distinctif qui permettra au client de vous repérer facilement (une paire de lunettes, un peigne, un pain,...).



La tente solaire : les informations ne peuvent se trouver que sur le feston. Elle peut accueillir des informations sur l'activité (petite restauration, boulangerie-pâtisserie,...) ou sur les services rendus (livraison à domicile, n° de téléphone, site Web,...).

La vitrine : Les inscriptions peuvent couvrir un maximum de 20% de la superficie. On y trouve les heures d'ouverture, le n° de téléphone,... Surtout éviter les surcharges. L'intérieur de la vitrine est un support de communication créatif et récréatif. On y crée l'événement, on montre que cela bouge. On y développe un état d'esprit, une ambiance.



Pour rappel : le centre-ville de Dinant est en Zone protégée, ce qui implique des règles strictes au niveau de l'urbanisme. Le règlement complet sur les enseignes se trouve sur le site www.dinant.be.

Un permis d'urbanisme est obligatoire. Le service de l'urbanisme de la Ville peut vous renseigner sur les démarches.

(Source : « redonner de l'allure à votre commerce » Guide pratique édité par ATRIUM Bruxelles)

Contact et infos :

A.D.L. rue Léopold 1 Bte 8 à 5500 DINANT – Tél. 082/22.97.27 – Fax : 082/22.97.26 – adl@dinant.be

Thérèse de BIOURGE,
Directrice

Christophe TUMERELLE
Echevin des Affaires économiques

7^e édition du carnaval et 1^{er} bal costumé



En raison des travaux d'égouttage effectués dans le centre-ville, le cortège de Carnaval n'a pas été organisé cette année.

Pour cette 7^e édition, c'est un bal costumé qui a été proposé aux enfants encadrés par les associations ou accompagnés de leurs parents.

L'événement s'est déroulé le jeudi 14 février, de 14 à 17h00, dans le hall des sports du Collège de Bellevue. Les Géants de Dinant, Guinguet, Cafonnette et le Cheval Bayard étaient présents. Seize enfants, désignés par un tirage au sort, ont pris place sur le cheval Bayard.

Pas de décoration de brouette cette année mais la possibilité pour les participants de nous présenter un mini-spectacle: danse, chant, saynettes.

Les jeunes en stage à la Maison de la Pataphonie nous ont fait une brillante démonstration de Patasamba, les enfants des stages Passion nous ont invité à danser, Noah DA SILVA s'est «transformé» en Michaël JACKSON tandis que Nolan et Jimmy CLINET nous ont subjugué par des tours de magie.

Le concours a été remporté par:

- ex aequo, Noah (Michaël Jackson) et Nolan et Jimmy (Magiciens), pour les individuels
- la Maison de la Pataphonie pour les associations.



Merci à la FRSEL pour sa précieuse collaboration (Marie, Alain, Denis et Mathieu).

Toutes les photos de cette manifestation sur <https://picasaweb.google.com/cdsidinant/Carnaval2013#>



TROPHEE DU MERITE SPORTIF DINANTAIS 2012



La remise du Trophée du Mérite Sportif Dinantais 2012 se déroulera le **vendredi 31 mai 2013 à 19 H 30** en la salle « La Balnéaire ».

Bienvenue à tous !

APPEL À CANDIDATURES MÉRITE SPORTIF ET TROPHÉE DE L'ESPOIR

Nous invitons les candidats à l'obtention du Trophée du Mérite Sportif et du Trophée de l'Espoir, à **introduire leur candidature par écrit, avant le 03 mai à 12H00, à M. Jean-Marc VAN ROSSEM**, Président de la Commission Trophée Mérite Sportif / Bon Air, 11 à 5500 DINANT **Attention, seuls seront pris en considération les résultats aux échelles nationale et internationale.**

Récompenses de l'Echevin des Sports

Lors de cette manifestation, les clubs et les sportifs champions dans leur catégorie seront mis à l'honneur.

Nous les prions donc de se faire connaître et d'envoyer leurs résultats à **M. Christophe TUMERELLE**, Echevin des Sports, Rue Grande, 112 à 5500 DINANT, **pour le 15 mai à 12H00.**



DEVENEZ UN GREETER !

**RENCONTRE D'INFORMATION MARDI 30 AVRIL – 20H00 –
à la Maison du Tourisme**

Envie de faire découvrir « votre » Dinant à des nouveaux habitants ou à des voyageurs du monde entier? **Alors le réseau des Greeters est fait pour vous !**

Un Greeter est un habitant **bénévole** qui souhaite partager sa passion avec des visiteurs lors d'une rencontre hors des sentiers battus.

Il raconte sa propre histoire et ses coups de cœur.

Ce n'est pas un guide mais un **habitant passionné** qui souhaite partager son goût pour sa ville, son village, sa région.

Le concept de Greeter est né à New-York en 1992 grâce à Lynn Brooks et vient du terme anglais «to greet» qui signifie **«entrer en contact avec quelqu'un»**. Plusieurs villes de par le monde ont développé un réseau Greeter et se rassemblent autour du Global Greeter Network.

Vous souhaitez faire découvrir Dinant et la Haute-Meuse de l'intérieur à travers vos yeux d'habitant et votre expérience ?

Nous vous attendons pour une rencontre d'information le mardi 30 avril à 20H00 GREETER à la Maison du Tourisme (Avenue Cadoux, 8 à Dinant) !

Nos futurs touristes comptent sur vous



Touristiquement vôtre !



Avis aux commerçants du centre-ville et à leur clientèle

La ville fortement perturbée par de nombreux travaux, nous nous voyons dans l'obligation de modifier nos manifestations.

Suite à l'enquête réalisée auprès d'un bon nombre d'entre vous, il relève qu'il est préférable de conserver nos dates de braderie (septembre et juin – Dinant fait son cirque) mais cela sans faire de piétonnier, ce qui serait plus favorable à la clientèle, qui pourrait se garer et circuler de manière plus aisée.

Nous pouvons donc vous annoncer qu'un week-end portes ouvertes sera organisé en date des 28, 29 et 30 juin. Profitez des bonnes affaires avant les soldes !

Info : Guilde - 082.22.90.38



Tous ensemble pour positiver le commerce dinantais !

Certes, le commerce dinantais au centre-ville souffre, en cette période de travaux, de rude concurrence.

Et pourtant, Dinant et son commerce ont de nombreux atouts à faire valoir. C'est pourquoi, les acteurs dinantais ont décidé de retrousser leurs manches pour positiver le centre-ville.

Le bourgmestre Richard Fournaux (MR) en tête en a assez de l'image négative d'un Dinant qui se porte mal et dont le «label» est véhiculé par les médias.

Pour s'en sortir, « il faut communiquer positif ».

Afin de soutenir le commerce du centre-ville, l'UCM tiendra - les premier et troisième lundis du mois de 9h00 à 12h00- sur rendez-vous uniquement - une permanence en ses locaux, rue Grande, 42. Afin de répondre au mieux à vos questions, merci de les adresser au préalable à Me Sophie Fery- E-Mail : sophie.fery@ucm.be - 081/320.306 ou Me Laetitia Debuisson - E-Mail: laetitia.debuisson@ucm.be - 081/320.632.

Vos questions seront relayées auprès de nos différents services.



12^{ème} Ronde de la Cerveoise à LEFFE – Dimanche 5 mai 2013 - « Bière qui mousse amasse la foule ! »



C'est devenu une véritable tradition dans la Haute-Meuse dinantaise que d'organiser, en début de saison touristique, la **Ronde de la Cerveoise**. Calquée sur la Saint-Vincent tournante bourguignonne, cette manifestation se déroule chaque année sur une commune différente, à savoir : Yvoir, Anhée, Hastière, Onhaye et Dinant. Et c'est le **quartier de LEFFE** qui accueillera cette douzième édition.

Ce type d'évènement brasse (c'est le cas de le dire...) plusieurs milliers de visiteurs qui déambulent entre les échoppes pour (re-)découvrir les bières locales. Le tout en musique bien... entendu ! **Toutes ces cervoises sont à 1,5 € et le pass de 12 € vous donne droit à une bière à déguster sur chaque stand et à la chope gravée à l'emblème de la manifestation.**

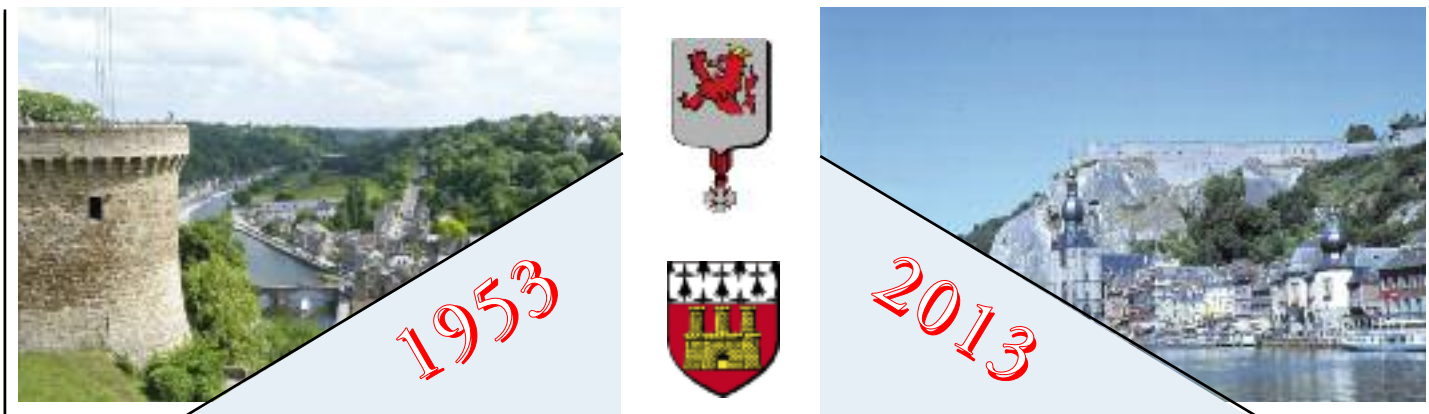
Le royal Syndicat d'Initiative de Dinant vous invite donc, en ce premier dimanche de mai à partir de 11h00, à bagueauder dans le quartier de Leffe au gré des différents stands tenus par nos partenaires, à savoir :

Pas besoin de demander à la bonne de garder vos enfants. **Venez en famille car l'ambiance y sera bon enfant...**

Marc NAVET
Secrétaire S.I.



| Associations | Bières | Petite restauration |
|--|---------------------------------|--------------------------------|
| 1. JUDO club Dinant | Caracole & Saxo | Préparations escargots+scampis |
| 2. Football de LISOGNE-THYNES | Leffe ruby & Leffe brune | Cornets de pâtes & gaufres |
| 3. BETTER FOOT Dinant | Gauloise & Blanche de Namur | Jambon à la broche |
| 4. Comité d'animation de LEFFE | Leffe "nectar" blonde & royale | Assiette charcuterie & crêpes |
| 5. Compagnie des COPERES | Cuvée Li Crochon blonde & brune | Crochons |
| 6. Salle Ste Geneviève et Comité des fêtes de DREHANCE | St-Benoît & RedBocq | Pain-saucisse à la bière |
| 7. Royal cercle nautique dinantais | Appelbocq & Triple Moine | Croque-monsieur variés |



Un anniversaire qui, plus que jamais, se déroulera **sous la bannière de l'Europe, dont on fête ce 9 mai le 63^e anniversaire...** rappel de la déclaration du Ministre des Affaires Etrangères Robert Schuman, un des pères fondateur du projet, dont l'objectif premier était la « **mise en exergue d'une identité européenne** ».

Aujourd'hui, les quelque 30.000 jumelages rassemblent des villes de plus de 30 pays européens, contribuant ainsi à la création d'une Europe des citoyens.

Dans ce monde en perpétuelle évolution, de nombreuses activités de jumelage se fondent sur l'exploration et l'échange d'idées sur des thèmes et des problématiques spécifiques. L'inclusion sociale, le développement économique, ainsi que la protection de notre environnement et l'héritage culturel sont quelques exemples de domaines dans lesquels **le jumelage peut jouer un rôle important**.

Les événements qui se déroulent en Grèce et en Belgique aussi montrent que l'Europe est en crise. En pareil contexte il est bon de pouvoir recourir à une solidarité très forte.

Il est clair que l'implication des villes européennes et de leurs citoyens est cruciale pour apporter une réponse collective aux défis de notre époque. **Cette contribution nécessite des activités de jumelage innovantes et ambitieuses**, répondant aux problèmes majeurs auxquels nous serons confrontés dans le monde de demain.

Un appel est lancé aux jeunes générations afin qu'elles n'hésitent pas à découvrir d'autres cultures en développant une vraie ouverture d'esprit.

En ce qui nous concerne, voilà donc 60 ans, qu'en qualité de citoyens dinannais et dinantais nous nous efforçons de participer à la construction européenne. En effet, depuis l'aube de notre jumelage, nous n'avons cessé de tisser des liens intergénérationnels d'amitié, de confiance, de respect, de compréhension et d'adhésion à certains projets favorisant de fructueux échanges. **Parmi les plus éloquents on peut citer 8 mariages dinanno-dinantais...** et mettre en exergue 4 couples que nous avons plaisir à retrouver lors de toutes les célébrations organisées par les Comités de Jumelage respectifs, on se réjouit déjà de saluer : **M. Me Y. Delalande-Collin (1960) - Me Borsa-Vve de M. Philippart (1962) - M. Me J.J. D'Hem-Tangre (1976) et M. Me P. Tranchevent-Genette(1990).**

Et d'ajouter que chaque contact, effectué en groupe ou à titre particulier, fut pour les « visiteurs » l'occasion : d'apprécier le paysage, les monuments, musées ...crêperies, cidreries,

- couqueries, brasseries, friteries (fritures à l'époque) .
- de vivre un grand moment de joie et d'amitié en famille.
- aux clubs sportifs de se rencontrer
- aux groupes folkloriques de diffuser leur art.
- aux étudiants de se retrouver soit au Collège des Cordeliers et de Bellevue (prochaine visite le 4 juin 2013) soit à l'I.T.C.F et Ker Siam (un projet d'échange est en cours) pour la prochaine année scolaire.

Au seuil de ce jubilaire, il faut avouer que nos relations reposent entièrement sur des assises de convivialité, réunissant des familles-amies, qui aiment se retrouver pour savourer le plaisir d'être ensemble en s'offrant quelques jours de loisirs, au coeur desquels le folklore

des deux pays se met en scène.

Et pour preuve, je vous invite à découvrir, ci-contre, le programme des festivités qui nous promettent de bons moments de joie, d'hilarité... bref, de pur bonheur.. (Et de placer dans une brillante parenthèse la « **Compagnie des Copères** », groupe de danseurs spécialement créé en l'espace de 3 mois, pour concrétiser le jumelage en



1953 par Me Denise-Remy-Wiart. Avoir 60 printemps et conserver la furieuse envie de danser... voilà une belle et grande «aventure» qui vous sera dévoilée dans la prochaine édition de ce journal.)

Je dois souligner ici qu'outre les 4 groupes folkloriques, symboliquement rattachés à cet arbre de mai prolifique- nous aurons le plaisir d'accueillir une

délégation des « **Amis du Rail** » **une association présidée par M. Jacky Hamoniaux**, qui ne ménage pas ses efforts pour doter de la Musée dinannais d'innombrables pièces, qui nous permettent d'approcher toute l'histoire du rail français. Un moyen de locomotion qui ne cesse d'évoluer, à l'heure du TGV : les 800kms qui nous séparent ne sont plus qu'une navette!

Si le train a ses adeptes, les « **Armor-Ricains** », **passionnés de Harley-Davidson** comme d'autres types de motos «customs» américaines, japonaises.... seront, cette année, nos invités et plus spécialement ceux des motard dinantais qui, on le devine, ne manqueront pas de leur faire découvrir les jolis coins de notre région.



Comme vous pouvez le lire, cette « entrée en matière » est aussi une réflexion que j'avais envie de partager avec vous. Planter en toile de fond un arbre n'est pas une idée anodine. « *Un arbre est une alliance entre le proche et le lointain parfait* » (Erri De Luca) **j'ajoute que plus les racines sont profondes et plus les branches sont porteuses**, voilà tout simplement pourquoi plus de 200 dinannais ont spontanément répondu à l'invitation lancée par **MM. René Benoît et Jean-Pierre Bréhier**, respectivement Maire et Président du Comité de Jumelage de Dinant-Dinant.

Amis des Côtes d'Armor soyez les bienvenus à Dinant.

Christiane MONTULET-COLIN, Présidente



Une fois que l'amitié a germé, elle donne des racines qui ne finissent plus de croître



PROGRAMME :

09 mai : 15h30 : Arrivée à Freyr
Descente en bateau jusqu'à la Darse-Anseremme
16h30 : Accueil et répartition dans les familles : Pour les quarteniers: disnée
Pour le Poudouvre: souper Copères
Pour les particuliers: repas en famille



10 mai : 10h30 : Expo CCRD des Dinandières - Remise cadeaux entre Présidents - Apéritif dînatoire
17-19h00 : Soirée folklorique CCRD - Repas en famille
Institut technique Herbuchenne
Initiation à la danse médiévale
Pour les Gourganès: Soirée Montferrant



1 Le Cercle du Poudouvre (*)...c'est, depuis plus de 60 années de scène, au sein du groupe de danseurs, la même émulation pour la mise en scène folklorique et la chorégraphie s'écartant ainsi des danses populaires rurales. Et le succès est au rendez-vous. Avec maints déplacements à l'étranger, de participation aux festivals folkloriques de l'été, et de compétitions au sein de la confédération, Kendalc'h, le cercle du Poudouvre assure chaque année une vingtaine d'animations. C'est ainsi que le groupe a remporté plusieurs challenges au niveau départemental et trois titres de champion de Bretagne. Il ne peut y avoir de danse sans musique, le groupe a toujours été accompagné d'un ou plusieurs musiciens, de l'accordéon à la vielle, en passant par la clarinette et le violon, voire le synthétiseur et la basse. Comme costume, le cercle adopte le vêtement traditionnel porté autour de Dinan, dans les années 1880. Unique parmi les modes vestimentaires féminines de Bretagne, le «coq», la coiffe à crête tuyautée. Pour les hommes, ceinture rouge des tailleurs de pierre et braies de «gabariers», ces dockers avant l'heure qui livraient le bois jusqu'à Saint-Malo, en gabare, via la Rance.

*Poudouvre : désigne la région délimitée par l'Arguenon à l'ouest et la Rance à l'est. Association probable des mots bretons «plou», paroisse, et «dour», eau qui peut se traduire par «pays entre les eaux».

11 mai : 11h00 : Office religieux à la Collégiale
12h00 : Séance académique salons Hôtel de Ville
13h30 : Repas officiel pour les membres des Comité et Repas en famille
19h30 : Bal du Jumelage (assiette froide offerte aux dinannais)- I.T.C.F.

12 mai : 11h00 : Visite Expo Galerie « L'Impression » - Repas en famille
Milieu après-midi : L'Aurevoir à nos amis de Bretagne

4 La Maisnie des remparts est un groupe constitué de 30 à 40 danseurs et de 3 musiciens. Il a été créé en 1999 par des habitants de Dinan et de sa région. Il est rattaché au Comité de la fête des remparts.

Cette troupe de danseurs et de musiciens nous propose des démonstrations de danses anciennes populaires (branles doubles, branles coupés, branles gays, branles légers....) et de danses noble (pavanes, allemandes...), ainsi que des initiations du public aux danses médiévales.

La prestation peut s'effectuer soit en dansant à travers la ville, soit sur site avec la possibilité d'un campement avec tente médiévale, arbre de mai et autres éléments de décor.

2 Le groupe choral des Gourganès (*) est constitué d'une cinquantaine de chanteurs et de chanteuses des environs de Dinan. Ils entonnent à cœur joie les plus célèbres chants de marins et remportent un vif succès partout où ils se produisent. Des musiciens accompagnent les chanteurs avec deux accordéons chromatiques, un à deux accordéons diatoniques ainsi que deux à trois guitares, un banjo, un bodhrán, un violon, etc. L'originalité du groupe repose sur la mixité des chanteurs, un fait rare lorsqu'on aborde pareil répertoire.

(*Gourganès : longs haricots verts servis en guise de repas sur les bateaux)

3 Les «Hot footers» réunis des danseurs de claquettes, accompagnés de Pascal et Gaëtan, 2 musiciens-chanteurs (guitare, violon, banjo), dont le duo se nomme : «Linkwood».

Depuis 1991, ils enthousiasment et réjouissent l'auditoire en puisant dans leur répertoire composé de chants et musiques irlandaises, américaines (Ragtime), et de chants de marins.

Le nombre de danseurs a augmenté progressivement depuis cette date et de plus en plus de personnes découvrent les plaisirs de ce style de danse «percussive».



Fin de la collecte des PMC dans les parcs à conteneurs



A partir du 1er mars prochain, les PMC ne seront plus repris dans les parcs à conteneurs. Les efforts seront concentrés sur les collectes organisées en porte-à-porte.

POURQUOI UNE TELLE MESURE ?

Le faible rendement de cette collecte (seuls 4% des PMC des citoyens namurois convergent vers les parcs à conteneurs ; le reste étant collecté en porte-à-porte)

et le coût qu'elle représente ont conduit à la décision de supprimer ce service au sein des parcs à conteneurs.

Cette disposition permettra de concentrer les moyens sur les collectes en porte-à-porte de PMC (organisées de manière bimensuelle) et également d'allouer l'espace récupéré dans les parcs pour collecter d'autres types de déchets (encombrants non-incinérables, verres plats, branchages).

EN PRATIQUE

Les PMC collectés en porte-à-porte doivent être placés dans un sac bleu réglementaire que vous pouvez vous procurer dans la plupart des administrations communales et dans les commerces de la province. La liste complète des points de vente se trouve sur www.bep-environnement.be, dans la rubrique « Mieux trier ses déchets ».

Pour rappel, on entend par PMC :

- bouteilles et flacons en Plastique (uniquement) de : boisson, shampoing, lessive liquide, nettoyage, etc. (pas de films, boîtes...).
- emballages Métalliques : cannettes, boîtes de conserve, raviers et barquettes propres et bien vidées, aérosols alimentaires et cosmétiques (crème fraîche, mousse à raser...), bouchons et capsules (pas le papier aluminium).
- Cartons à boisson de : jus, lait, concentré de tomates, etc.

Si ces emballages ont contenu une substance toxique ou corrosive, il faut les ramener au parc à conteneurs (produits dangereux).

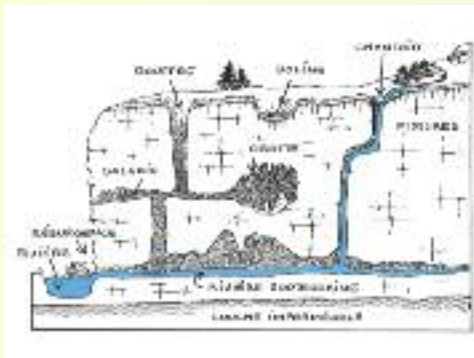
Et enfin, il est important de respecter certaines consignes pour que la collecte soit optimale :

- ◆ Les emballages doivent être vides et sans restes alimentaires.
- ◆ Les couvercles des boîtes de conserve doivent être rentrés pour éviter de se blesser.
- ◆ Aplatir les bouteilles en plastique (avec le bouchon) permet de gagner de la place dans le sac (et donc de faire des économies).
- ◆ Le volume maximum autorisé pour ces récipients est de 8 litres.
- ◆ Les gros bidons vont aussi à l'intérieur du sac ; on ne les attache pas au lien de fermeture du sac PMC.



LE KARST, LE SOUS-SOL DE VOTRE COMMUNE EST VULNÉRABLE* !

Le karst est un véritable réseau de fissures et de conduits où tout communique avec tout !



Un peu de vocabulaire : le mot Karst vient d'une région côtière du même nom en Slovénie où ce phénomène géologique est très présent.

En surface d'une région karstique, on trouve :

- des dolines : dépressions en forme de cuvette, d'entonnoir ou de cylindre qui dirige l'eau vers le sous-sol
- des chantoirs : en Wallonie, pertes hydrologiques qui se produisent lorsqu'un ruisseau quitte la surface et poursuit son cheminement sous terre (synonyme : aven)
- des pertes : lorsque la rivière disparaît dans le sous-sol
- des résurgences : lorsque la rivière réapparaît plus loin



- des cavernes, des ponts naturels
- de véritables rivières souterraines
- des cavités, les plus connues étant les grottes
- d'importantes réserves d'eau potable



Les chantoirs ne sont ni des poubelles ni des égouts : ils communiquent directement avec notre eau potable !

Dans un sous-sol « normal » l'eau s'infiltrerait très lentement et est progressivement filtrée avant d'atteindre les nappes souterraines. Dans les zones karstiques, l'eau aboutit quasi directement dans les nappes, comme un robinet ouvert. Tout rejet d'eau polluée est donc immédiat.

*Les zones vulnérables sont définies dans le « Programme de Gestion Durable de l'Azote » (PGDA) Schémas et photos: CWEPS

Robert CLOSSET,
Echevin des Travaux

Thierry BODLET,
Echevin de l'Environnement



Entreprendre, c'est contagieux !

COLOR-IN
SPRLU
Peinture et Décoration

Zoning de la Voie Cuivrée, 23
5503 SORINNES

Tél & fax 082 223 835
GSM 0477 366 080

Ets LEMINEUR SPRL & FILS

POELERIE - FOYERS - INSERTS
PLACEMENTS - DEPANNAGES - ENTRETIENS

ZI de la Voie Cuivrée, 33 • 5503 SORINNES-DINANT
Tél. 082 22 35 16

* offre non cumulable - voir conditions en magasin

by Dothix
Paint & Co
VOTRE SPÉCIALISTE

Toutes les peintures avec conseils techniques
Pour pro & particulier
La qualité aux meilleurs prix
Conseils couleurs

| | |
|---|--|
| <p>ERPENT Chêne de Marche, 60T T. 081/31.37.38 BIENVENUE du lundi au samedi de 8h à 18h.</p> | <p>DINANT Rue Saint-Jacques, 319 T. 082/66.66.10 BIENVENUE du lundi au samedi de 10h à 18h.</p> |
|---|--|

-10% sur les peintures
valable jusqu'au 22 mai 2013

Conseils couleurs !
Personnalisés avec notre décoratrice

- Gratuits en magasin :
Paint & Co Dinant : le jeudi
Paint & Co Erpent : le lundi et mardi
- À domicile sur rendez-vous (voir conditions en magasin)

Scanner de couleurs
Produits techniques pour résoudre vos problèmes
d'étanchéité et de rouille
Nouvelle gamme de peintures décoratives

CUISINES ÉQUIPÉES & PLACARDS

Lambrette
Blain

0475 81 81 38

AV. A. DE MENDIÉTA, 42
5500 ANSEREMME

SPRL.LAMBRETTE@SKYNET.BE

JOUR ET NUIT

Funérailles Robert MATHOT

Incinération
Monuments en granit et en pierre bleue
Caveaux préfabriqués - Menuiserie

| | |
|---|---|
| <p style="font-size: small;">Funérarium DINANT 082 66 63 68 rue Caussin, 4 - Anseremme</p> | <p style="font-size: small;">NOUVEAU Funérarium ANHÉE 082 22 24 66 rue Grande, 87 - Anhée</p> |
| <p style="font-size: small;">Funérarium CELLES-HOUYET 082 66 63 68 rue Saint-Hadelin 33</p> | <p style="font-size: small;">MAGASIN rue du Commerce 166 CINEY</p> <p style="font-size: small;">Funérarium CINEY 083 21 32 34 rue des Capucins, 14</p> |

Entreprendre,

PARKING... UTILISEZ LE PARKING PATENIER !



Depuis des années, il nous est réclamé l'implantation de parkings supplémentaires au centre Ville.

Le parking de la « Place Patenier » doté de 94 zones de stationnement en sous-sol et 10 en surface, a été inauguré le 15 mai 2012 et depuis lors, on regrette qu'il soit, dans les faits, sous utilisé.

Il semble donc utile de rappeler que le Conseil communal de la Ville de Dinant a décidé qu'une partie importante de ce parking serait réservée aux riverains c-à-d les habitants du quartier mais aussi les travailleurs, indépendants ou salariés, les enseignants... qui exercent une activité professionnelle au coeur de la cité.

Un tarif préférentiel vous est accordé sur base d'une demande écrite adressée au service de la Recette communale (*) Après approbation par le Collège, **une carte de stationnement vous est délivrée.** Elle vous permet de garer votre véhicule pour 1€/jour.

Cette faculté ne s'applique qu'aux voitures occupant le en sous-sol; les 10 emplacements dessinés en surface du parking tombent sous l'application du tarif «visiteurs» (**)

Afin de libérer le maximum de places de stationnement dans les rues principales de la ville, nous vous invitons à réclamer au plus tôt ce document pour utiliser le parking, à présent sécurisé.




La Ville et surtout ses commerçants comptent sur votre bonne volonté...

A tout qui trouve le parking excentré nous répondons que 10 minutes de marche pour se rendre rue Grande, sont très salutaires à la santé!!!

(*) **Formulaire de demande** à retirer au guichet du bureau de la Recette Hôtel de Ville et/ou à télécharger via site Web. de Dinant

(**) **Tarif visiteurs:** 1/4h gratuit (ticket à retirer) - 1/2h : 0,50€- 01h: 1€ 2h.: 2€ 3h.:3,50€- 4h: 5€/et/ou 15€/jour

| | |
|---|---|
|  | Ville de Dinant Service de la Recette communale Rue Grande, 112 5500 Dinant |
| Ville de Dinant Rue Grande 112 5500 Dinant Tél : 082 21 32 60 Fax : 082 22 72 49 www.dinant.be | 5500 Dinant |
| Demande d'obtention d'une carte de stationnement | |
| Références : Arrêté ministériel du 9 janvier 2007 - Arrêté communal du 20 janvier 2009 | |
| Nom : | : |
| Prénoms : | : |
| Date de naissance : | : |
| Domicile : | : |
| N° Tél : | : |
| Adresse du lieu de travail : | : |
| Nom de l'établissement : | : |
| Immatriculation du (des) véhicule(s) : | : |
| • véhicule 1 : | : |
| • véhicule 2 : | : |
| Endroits de stationnement autorisés : | place Balboz, place Albert 1 ^{er} , place Saint Nicolas, square Brigade Fines, Esplanade Princesse Elisabeth de Belgique, Place Patenier (parking sous-sol). |
| Date d'introduction de la demande : | : |
| Signature : | : |
| Formulaire à remettre ou à envoyer au Service de la Recette communale, rue Grande, 112, 5500 Dinant (tél : 082/213260). Vous serez informé par courrier de la décision prise par le Collège communal et de la date à partir de laquelle vous pourrez retirer votre carte de stationnement. | |
| Bureaux ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 12h - Le mercredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 16h | |

c'est contagieux ...

GRAND NETTOYAGE DE LA VILLE, DES QUARTIERS ET DES VILLAGES...

Le 18 mai 2013, sera organisée, une nouvelle journée annuelle de grand nettoyage de l'entité dinantaise.

Toutes les associations, comités de quartiers et bénévoles sont invités à y participer en collaboration avec les divers services communaux (service travaux, pompiers, ...)

Une réunion de préparation aura lieu le lundi 06 mai à 18h00 en la salle du Conseil communal de l'Hôtel de Ville.

Nous avons besoin de vous et nous comptons sur vous.

Tout contact peut être pris avec Brigitte Crouquet, secrétariat du Bourgmestre, soit en appelant le : 082/21.32.71 par E-Mail.: secretariat.bourgmestre@dinant.be ou encore par Fax au 082/21.32.86.



Crédit photos : Ch. Goffin - éco-conseiller - Ville de Dinant

Entreprendre, c'est contagieux !

Toujours à votre service

Devis gratuit



www.collinlightingsociety.be

JF COLLIN

COLLIN LIGHTING SOCIETY

Electricité
Générale

Tél. **082 22 64 60**
GSM **0496 78 79 71**

Votre Créateur de lumière

DINANT

VIDÉOPHONIE • CHAUFFAGE ELECTRIQUE • DOMOTIQUE • ALARMES • PANNEAUX PHOTOVOLTAÏQUES

Mise en conformité de vos installations électriques : téléphoner nous on s'occupe de tout !!

Chantiers en cours :

- Ensemble Immobilier à Mont Godinne pour AMT IMMO et A Melange architectes Dinant
- Immeuble en rénovation pour 6 appartements à Beauraing pour NOVE architecture
- Mise en conformité d'installation électrique à Yvoir, Hastière...
- Villa résidentielle pour BIK maisons à Epert

Chantiers à venir :

- Ancienne maison communale de Dave pour la SA BAJART
- Installation électrique en rénovation d'une maison à Yvoir
- Mise en conformité d'installation à Scy, Falabr...
- Gestion du chantier de l'extension de St Anne Dinant pour Azurelec et Thiran SA



Salle d'exposition de 150m

Châssis Alu - Bois - PVC
Volet à enrouleur
Porte de garage

Stéphane

SPRL CHASSIS
Pierret
& fils

Dans le zoning de la Voie Cuivrée, 2
5503 Scrinne / Dinant
Tel : 082 22 70 74
Fax : 082 22 70 75
Gsm : 0478 711 231
Gsm : 0475 617 892

www.chassis-pierret.be

Un bijou pour chaque événement de votre vie



PANDORA™

BIJOUTERIE

Avenue Churchill 13
Bord de Meuse
Dinant
082/22 40 26

REMY

www.bijouterie-remy-dinant.be

Composez
votre bracelet
petit à petit
parmi notre
grand choix
de sujets.

FAVERO
SPRL

CHAUFFAGE - SANITAIRE
CLIMATISATION - POMPES À CHALEUR

DAIKIN

VIESMANN
climat d'innovation

WOLF

Bulex™

RUE DE L'HORLOGE 7etc1 - 5500 FALMAGNE

082/74.42.95

WWW.FAVERO.BE



La Réserve de Devant-Bouvignes, un endroit merveilleux aux ambiances méridionales non loin de chez vous ...

Les coteaux qui forment la rive droite de la Meuse face à la petite cité de Bouvignes, nous offrent une flore et une faune exceptionnelles ! Le sol riche en calcaire et pauvre en éléments nutritifs, l'orientation sud/sud-ouest des versants, la perméabilité du substrat et le drainage rapide des eaux pluviales, dû à la pente, maintiennent une sécheresse relativement constante et génèrent un écosystème de pelouses xé-

rophiles que l'on s'attend plutôt à trouver dans des régions plus méridionales. **Ce milieu héberge tout un cortège d'espèces**, bien adaptées à ces conditions de vie, dont la présence est exceptionnelle sous nos latitudes. **Plantes** : (hélianthes, orchidées, œillets, buis, berberis...), **invertébrés** : papillons (hespérides, colias, argus...), criquets et sauterelles (dont le rare criquet à ailes bleues), hémiptères (dont la cocasse punaise rayée), **oiseaux** (bruant jaune, pipit des arbres, pic noir...) **de nombreuses espèces intéressantes dont la plupart sont en voie de disparition et donc protégées**. Sur le plateau, là où le sol est plus profond se développe une végétation herbacée dominant : **la pelouse mésophile**.

Ces milieux, dits semi-naturels, sont l'œuvre conjointe de la nature et de l'homme. En effet, au XII^{ème} siècle, quand le comte de Namur crée de toute pièce Bouvignes, le bois constitue un matériau et une source d'énergie indispensables. La forêt est donc surexploitée, les arbres d'une belle taille sont utilisés pour la construction des bâtiments à colombages, les tanneries ont besoin d'écorces de chêne, les forges utilisent énormément de bois... La forêt proche disparaît ainsi et laisse place à des espaces maintenus ouverts, pour une agriculture de survie sur les sols plus profonds et un pâturage extensif de chèvres et les moutons là où la roche est affleurante.

Ces coteaux dénudés semblaient être un lieu de désolation, pourtant, ils offraient ainsi une opportunité à l'installation et au développement de ces fameuses

pelouses calcaires. Au fur et à mesure du temps, le défrichage et pâturage furent abandonnés. Les pelouses sèches et les rochers arides furent petit à petit recolonisés par la végétation arbustive. **Afin de maintenir ces espaces ouverts et protéger ce milieu, des travaux de gestion par fauchage, débroussaillage sont menés régulièrement par des bénévoles sous la conduite de Robert Lambert, conservateur de la réserve.** Un troupeau de chèvres et des moutons de race Mergeland participe au maintien de ce site de grand intérêt biologique. La réserve de Devant-Bouvignes est un des nombreux sites gérés par l'association NATAGORA (Réserves Naturelles RNOB (Rue Nanon 98 – 5000 Namur 081/390720). N'hésitez pas à parcourir les chemins ouverts au public, vous serez notamment émerveillés par les points de vue extraordinaires sur la vallée de la Meuse. Si le cœur vous en dit, rejoignez-nous pour les gestions d'un jour, d'un week-end ou en semaine. Votre aide est tellement précieuse pour la conservation de ce site ! Une journée au grand air dans une ambiance très agréable. **Pour tous renseignements, vous pouvez contacter Robert Lambert (conservateur) au 081/ 46.09.49**



PROCHAINES ACTIVITÉS :

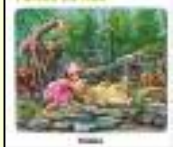
- **1^{er} mai : c'est l'aube des oiseaux.** Balade matinale à la découverte des oiseaux. R.-V. : 6h:30 église de Chevetogne (rue de l'Ywoigne) (fin vers 10h30) - **Contact : Nicolas Pierrard - 0474/23 01 24 - nicolas_pierrard(at)msn.com**
- **Prochains chantiers à la réserve de Devant-Bouvignes**
- ◆ **19 mai, 21 juillet, 25 août, week-end 29-30 juin**
- ❖ **08/06:** L.Lecocq guidera une balade autour de la mare de Thynes. **Rdv à 14h00** - Contact :
- **22/06:** avec Ch. Goffin balade botanique à la réserve de Devant-Bouvignes. **Rdv à 14h00** à la gare de Dinant ou à 14h15 parking de l'abbaye de Leffe.-Contact : Pour tout renseignement, Pierre Mossoux **0474/22.24.93**

A-B Gillet, Membre **Th. Bodlet, Echevin de l'Environnement** **P. Mossoux, Pdt.Régionale**



Le parc de Chevetogne : un lieu exceptionnel de loisirs actifs

En haute saison touristique qui débute, cette année, le 30 mars et se clôture le 30 novembre, le parc se met en scène pour devenir le théâtre de différentes manifestations qui s'échelonnent des vacances de Pâques à celles de la Toussaint. Epinglons d'office les premiers r-d-v- à ne pas manquer tels que :



Passion Robinson : w-e des 4-5 mai : rencontrer des architectes, des constructeurs, des entrepreneurs de la filière bois et de jeunes designers wallons aux projets audacieux. + Grand concours photos.

Le week-end de la Pentecôte : 19-20 mai Martine, en compagnie de son chien Patapouf et son chat Moustache, nous prend par la main pour vivre de folles aventures....

La fête de Jardins et Loisirs : un grand Garden show programmé le 2 juin : un panier ou des gerbes de bonnes idées pour repenser le décor, l'aménagement de nos jardins.



Via l'Administration communale, vous bénéficiez d'une réduction de 40 Euros sur le pass loisirs. Le principe d'abonnement avantage les familles de la Province qui peuvent profiter toute l'année des activités organisées par le Domaine.



Après-midi festive au Parc Naturel de Furfooz

Comme chaque année, venez voir, écouter, humer, ressentir ce que la nature nous offre, elle qui sort à peine des torpeurs d'un long et rigoureux hiver...

Le Parc de Furfooz vous ouvre ses portes le dimanche 9 mai.

Début des animations à 14H00. De petits stands de convivialité seront érigés sur le terrain.

Au programme :
Remise en fonctionnement des thermes romains
Démonstration de chien de troupeau, Balades contées,
Démonstration de tonte des moutons, Spéléologie enfants.

N.B. Les animations proposées sont gratuites !

Pour tout renseignement utile :
contacter Le Parc de Furfooz - **082/22.34.77**

CENTRE ESSO ARDENNES-CONDROZ WARIN

Gasoil-Gasoil EXTRA-Diesel-Essences-Lubrifiants-Gaz-Chemes-Station service



Mobil
LUBRIFIANTS

Votre expert chaleur



WARIN-LAMONTAGNE
HASTIERE

Tel: 082/64.44.44

WARIN-CORNET
BEAURAING

Tel: 082/71.33.66

- Service - Qualité - Quantité
- N°1 Gasoil EXTRA OPTIPLUS
- Paiements échelonnés:
Vous répartissez votre budget chauffage sur 12 mois sans frais ni intérêts
- Ravitaillement automatique

ESSO OPTIPLUS



Notre Mazout à la pointe de la technologie
ECONOMIE-SECURITE PROPRETE

CARROSSERIE
BODLET



082 22 27 17

Agrée par les compagnies d'assurances.
Réparations toutes marques avec garantie.
Devis gratuits
Véhicules de remplacement gratuits.



Ventes et Réparations
Motos Quads et Scooters

Zoning de la Voie Cuivrée
5503 Sorinnes
082/22 57 22

fax 082/22.96.22



BRYAN MOTOS

www.bryan-motos.be



ESTHETI'CHIENS



SALON DE TOILETTAGE

Toutes races de chiens - Herbachienne (DINANT)
Allée du Sanglier, 3

www.esthetichiens.be

Bain • Coupe ciseaux • Trimming • Tonte

Le soin comprend l'épilation des oreilles et la coupe des ongles.

Vous serez reçu dans un environnement calme et agréable, tout en ayant la possibilité d'assister au toilettage de votre compagnon.



Sur rendez-vous Tél: 0485 352 500

Un conseil global pour protéger votre famille et votre patrimoine.



CBC
Assurances

Sécurisons vos projets

Jean-Marc HARDENNE
rue des Rivages 20 - 5500 Dinant
Tél./Fax 082 22 47 94

E-mail : jean-marc.hardenne@assur.cbc.be

FSMA n°106210A - N°entreprise 0616.624.865



L'Académie de Musique en représentations...

La soirée traditionnelle pour le service-Club Richelieu s'est tenue le 8 mars dernier à l'église d'Anseremme. Pour les 25 années d'existence du club, l'académie a présenté **son plus jeune ensemble**, à savoir l'ensemble à cordes composé d'une dizaine de jeunes violonistes, et d'un violoncelliste. Sous la baguette de leur professeur **Me Emilie Antoine**, ils ont accompagné **Gabrielle Hauseux, élève en dernière année de flûte à bec**, dans un mouvement de concerto de Sammartini.

Après le conte de Bruno Marée, « Le vagabond et le secret du baluchon » raconté avec passion par notre professeur de déclamation, **Anne Bonjean** et colorié joliment à l'orgue par notre sous-directeur, **Jean-Luc Lepage**, le public a applaudi les petits et grands **élèves du cours de chant choral de Me Nathalie Laurent**.

Le public venu en grand nombre a apprécié toutes ces prestations et a applaudi chaleureusement tous les artistes de la soirée.

Le week-end suivant était consacré à la danse. Un peu plus de 240 petits et grands danseurs, filles et garçons ont occupé le plateau de la salle Bayard.



Le spectacle intitulé « La danse fait son cinéma » revisitait les grands standards du cinéma tels « Les Aristochats, Le roi Lion ou encore Dumbo » pour les petits. Les plus grandes se sont quant à elle inspirées des « Temps modernes », du cinéma d'Hitchcock, ou « Harry Potter ».

Le troisième week-end de mars était consacré aux arts de la Parole. Pour la 3^e édition du « Boulevard des mots » les professeurs et leurs élèves proposaient des montages poétiques, des textes sur le thème de la « Femme » et différentes pièces de théâtre interprétées par les jeunes comédiens des cours d'art dramatique et de déclamation.

Prochain rendez-vous à ne pas manquer : le spectacle bisannuel du groupe « Equilibre » autour d'un thème qui attirera certainement le public : « O Tango a mores ». Cela se passera au théâtre de la Marlagne le samedi 4 mai à 20h00 et le dimanche 5 mai à 16 h00. Bienvenue à tous, amateurs de danse, de musique ou de beaux textes.

Marie-Claire HOUBION, Directrice

La bibliothèque à livres ouverts

JE LIS DANS MA COMMUNE - SERIES NOIRES POUR NUITS BLANCHES : Rallye-concours

Du 19 au 28 avril 2012, des livres quittent les rayonnages de la bibliothèque pour s'exposer dans les vitrines des commerces du centre-ville. **A vous de jouer pour remporter un chèque livre d'une valeur de 10 €**

A partir des indices suivants, retrouvez les titres des romans de séries noires exposés dans les vitrines et indiquez le n° correspondant au commerce.



| Indices | Titres des livres | N° du commerce |
|--|-------------------|----------------|
| Je suis une fleur | | |
| Je suis une adaptation en BD | | |
| Je fais partie de la collection Belfond Noir | | |
| Mon auteure est suédoise | | |
| L'enquête est menée par Harry Bosch | | |
| Je me loge facilement dans une poche | | |
| A écouter plutôt qu'à lire | | |
| Le nom de mon auteur est aussi un prénom | | |
| L'intrigue se passe à New York | | |
| Je suis un recueil de nouvelles | | |
| Je suis traduit par Jacqueline Chambon | | |
| En inversant les mots on obtient le titre d'un conte célèbre | | |
| Je suis le tome 2 d'une trilogie célèbre | | |
| Je suis édité aux éditions du Rouergue | | |
| Je suis un livre pour jeunes lecteurs | | |
| J'ai reçu un prix littéraire pour la jeunesse | | |
| Un héros de la mythologie grecque | | |
| Je suis une idole de la chanson | | |
| Au pays des kangourous | | |

- | | |
|------------------------|-----------------------------|
| N°1. Stock américain | N°11. Cendrillon |
| N°2. La Cartouche | N°12. Oxfam vêtements |
| N°3. Phil Fashion | N°13. Pharmacie Rossion |
| N°4. Pulsions | N°14. Solbrun |
| N°5. Que du bonheur | N°15. Lingerie Tabou |
| N°6. Opticiens Ganty | N°16. Planet Express |
| N°7. Zone bleue | N°17. Bijouterie Michaux |
| N°8. Dinant Night-shop | N°18. Boulangerie Toussaint |
| N°9. Divine | N°19. Régine Raulin |
| N°10. Samdam | |

Question subsidiaire : Combien la bibliothèque prêtera-t-elle de ROMANS durant le mois d'avril 2013 ?

Nom :

Prénom :

Rue :

n° :

Code postal :

Localité :

N° tél :

Adresse mail :

Ce bulletin doit parvenir à la Bibliothèque communale (Rue Léopold, 3 bte 11 – fax 082/22.29.92 – E-mail : bibliotheque.communale@dinant.be) au plus tard le lundi 29 avril 2013.
Un seul gagnant par famille (même adresse).

Centre Culturel Régional de Dinant

ET SI...

Saison 2012-2013



«ET SI...». L'on ponctuait la Saison d'une pincée d'Amélie Nothomb, d'un brin de romance à l'italienne, d'un soupçon de nostalgie cinquante-huitarde, d'une once d'artisanat millénaire,...? Et si, tout simplement, on se laissait gagner par l'envie d'améliorer le taux de bonheur culturel brut?

Au menu:

ET SI... (Saison 2012-2013)

- **Le Sabotage Amoureux (Théâtre, Ma 30/04 à 20h)**, d'Amélie Nothomb, offre une plongée dans l'enfance de l'auteure. Au temps des premières émotions et les affres de l'amour... Ce voyage initiatique et autobiographique dans la cruauté et la perversion de l'enfance se déguste par son écriture ironique et provocatrice. Ponctuée d'extraits vidéos et sonores, l'adaptation théâtrale et la mise en scène de



Christine Delmotte reposent sur le talent de comédiens touchants de justesse et d'espèglerie. Ils sont sept à composer une véritable pièce chorale. Autant de voix par lesquelles la personnalité d'Amélie se dévoile au beau milieu d'un plateau converti en une sorte de terrain de jeux fantastique. Jouis!

Christine Delmotte reposent sur le talent de comédiens touchants de justesse et d'espèglerie. Ils sont sept à composer une véritable pièce chorale. Autant de voix par lesquelles la personnalité d'Amélie se dévoile au beau milieu d'un plateau converti en une sorte de terrain de jeux fantastique. Jouis!

Mais aussi...

Du Cinéma avec

- **Love is all you need (Ve 26/04 à 20h)**. D'origine Anglaise, Philip (Pierce Brosnan), la cinquantaine, s'est établi au Danemark depuis qu'il a perdu sa femme. De son côté, Ida (Trine Dyrholm) se remet progressivement d'une chimiothérapie, tandis que son mari vient de la quitter pour une femme plus jeune... Les trajectoires de ces deux êtres vont se croiser à l'occasion du mariage, en Italie, du fils de Philip avec la fille d'Ida...



- **Populaire (Ve 03/05 à 20h)**. Printemps 1958. Rose Pamphyle (Déborah François), 21 ans, quitte son père et un destin trop bien rangé, pour Lisieux où Louis Echard (Romain Duris), patron charismatique d'un cabinet d'assurance, cherche une secrétaire.



L'entretien d'embauche tourne au fiasco. Mais Rose a un don: elle tape à la machine à une vitesse vertigineuse...

TROIS EXPOSITIONS, accessibles librement aux heures d'ouverture du CCRD, mais aussi le week-end et les jours fériés de 14h à 18h, avec:

- **Dinanderies Contemporaines (du Sa 27/04 au Lu 20/05)**.



Dinant est une des rares villes à avoir donné son nom à un artisanat qui a fait sa richesse et sa renommée tout au long du Moyen Age: la Dinanderie.

A l'occasion du 60^e anniversaire du jumelage Dinant-Dinan, le collectif Dinandiers et le Centre Culturel Régional

de Dinant, avec la collaboration des élèves et des professeurs de la section Dinandier-créateur de l'Institut d'Enseignement de Promotion Sociale de la Communauté Française de Dinant (IEPSCE), présentent des œuvres de Dinandiers namurois, flamands et français.

- **Parcours d'Artistes au Pays des Vallées (du Je 17 au Di 20/05)**, à la décou-

verte d'artistes de notre région dans leurs sphères de création: **chez Alice Pirson à Annevoie, Félix Roulin à Biesmerée, Jean Dumont à Gérin et Jean Morette à Omezée.**



- **L'art me branche (du Sa 25/05 au Di 16/06)** par les élèves de l'Académie des Beaux-Arts de Dinant. Une présentation d'une sélection des travaux réalisés dans les différentes sections de l'Académie des Beaux-Arts durant l'année académique 2012-2013.

LES PATA-DOMINICALES

Les Voyages en Pataphonie, c'est aussi tous les Di à 14h et 16h30. Avec, comme nouveauté depuis cette année,

l'accès gratuit pour chaque enfant âgé de 6 à 12 ans accompagné d'un adulte.

L'occasion de passer un bon moment de découverte et de partage en famille ou entre amis. Et ce, à petits prix.



Réservation conseillée au CCRD (082/21.39.39)

Renseignements: 082/21.39.39. – info@ccrd.be – www.dinant.be (onglet culture) – au CCRD (Rue Grande, 37 5500 Dinant).

Rejoignez-nous aussi sur Facebook (www.facebook.com/CCRDinant)



Crèvecoeur, renaissance d'une forteresse

Acquises en 2003 par la Wallonie - SPW-DGO4 - les ruines de Crèvecoeur à Bouvignes ont fait l'objet d'un projet de consolidation, de sécurisation et de mise en valeur en vue d'en assurer l'accessibilité, la visibilité et la durabilité. La Maison du patrimoine médiéval mosan en charge de la mise en réseau des sites médiévaux propriétés de la Wallonie, en a assumé la maîtrise d'ouvrage. Elle était secondée, dans sa tâche, par un comité d'accompagnement constitué d'expert et responsables du patrimoine et de la restauration.

Les vestiges, dont les plus anciens remontent probablement au XIV^e siècle, ont déjà fait l'objet de plusieurs campagnes de restauration, à l'extrême fin du XIX^e siècle et dans le courant du XX^e siècle. Malgré ces interventions parfois massives, le descellement de pierres menaçait la sécurité tant des visiteurs que des Bouvignois vivant au pied de la forteresse. Ces travaux étaient donc indispensables.

Une série d'interventions et d'études ont précédé les travaux en vue d'une restauration raisonnée : dégagement de la végétation, étude historique et iconographique, état sanitaire du monument, sondages archéologiques restreints, tests de composition des maçonneries. Sur base des résultats obtenus, le parti d'interventions ciblées et adaptées a été pris. Et le choix d'un travail au mortier de chaux s'est imposé à la fois pour ses capacités de résistance et pérennité mais aussi pour le respect des pratiques anciennes. Les opérations ont majoritairement consisté en consolidation de tête de murs, rejointoyage de pans de maçonnerie et réalisation d'étanchéités. Une seconde phase a vu l'installation de passerelles métalliques destinées d'une part à assurer la sécurité des visiteurs, d'autre part à rendre le site lisible et compréhensible pour



un cheminement et un parcours cohérent. La pose de panneaux informatifs peaufinera le tout dans les semaines à venir.

En complément à ces travaux, la Ville de Dinant a réalisé avec succès l'aménagement des abords, en replantant de nombreux arbustes respectant l'environnement initial (charmes, hêtres, aubépines...).

Aujourd'hui, cette mobilisation combinée permet de rendre aux visiteurs ce magnifique site et son imprenable point de vue sur la vallée de la Meuse.

Illus : Travaux d'aménagements sur la tour hémisphérique de Crèvecoeur. Photo I. Leroy ©MPMM.be

AGENDA DES ACTIVITÉS À LA MPMM

Stage pour enfants de 6 à 12 ans

A la foire de Saint-Martin à Bouvignes. Chaque jour découvre le métier de tisserand, tanneur, potier, verrier... et deviens un des leurs. Réalise comme au Moyen Age ton enseigne de corporation.

Du 22 au 26 juillet et du 05 au 09 août de 9h30 à 16h30. Tarif 50,00 €

Visites du dimanche

Visite commentée gratuite à 15h00

- **5 mai** : visite promenade à Crèvecoeur. Départ de la MPMM
- **2 juin** : visite pour enfants à la MPMM
- **7 juillet** : visite promenade à Château-Thierry. Rdv sur le site.

Itinéraire flécher depuis Falmignoul

Dimanche 26 mai

Marche gourmande au départ de Bouvignes avec apéro à la MPMM.

Infos et renseignements :

Maison du patrimoine médiéval mosan

Place du Bailliage, 16 - 5500 Bouvignes

Tél : 082/ 22 36 16 - Fax : 082/ 22 34 17

Mail : info@mpmm.be - Web : www.mpmm.be



Maison du patrimoine
médiéval mosan

Daniel VAN BASTEN, Président asbl

Françoise LEFÉBVRE, responsable pédagogique

« Notre-Dame de la Meuse » : une fête patronale singulière...



Depuis 1993, un pèlerinage se déroule dans le courant du mois de mai en l'honneur de « Notre-Dame de la Meuse ». En effet, cela fait 20 ans que, chaque année, la Vierge à l'Enfant Jésus quitte le chœur de la Collégiale pour, l'espace d'un après-midi, visiter les 6 paroisses érigées en bord de Meuse : Anseremme – Neffe – Rivages – Collégiale – Leffe et Bouvignes. A l'origine, cette manifestation s'inspire des « bénédictions de la mer » qui se fait à la Côte belge.

Au cours du premier lustre, N-D. de la Meuse, a navigué tantôt sur un hors-bord, tantôt sur une barque de la Lesse. A chaque escale, les porteurs déposaient la pieuse et vénérée statue dans la nef de l'église pour lui adresser quelques prières votives et/ou de remerciements. A l'issue de ce périple, les scouts emmenaient N-D de la Meuse au sommet de la citadelle, dans la cour de laquelle avait lieu une brève prière

Cette manifestation s'est, assez tôt, scindée en deux parties. On commence par le pèlerinage nautique, organisé à bord d'un bateau mouche, pour

accueillir les enfants du catéchisme et les pèlerins qui, tout au long du parcours, animent un temps de prière. S'ensuit le pèlerinage pédestre qui a l'attrait d'une procession se formant à partir de l'écluse de Bouvignes pour rejoindre, en compagnie de différents représentants de la vie socio-culturelle de la ville de Dinant, les enfants et autres nombreux fidèles, qui participent au cérémonial. Celui-ci se termine par une célébration en la Collégiale.

Cette année, nous aurons le privilège d'accueillir Mgr Vancottem, Evêque de Namur, qui nous accompagnera dans cette démarche.

Nous vous fixons rendez-vous le dimanche 26 mai

Dès 14h30 : départ du Bateau amarré à l'écluse de Bouvignes

À 16h00 : parcours processionnel : de la Place Albert 1^{er} (face à l'Institut Cousot) vers le pont au milieu duquel s'effectuent la bénédiction de la Meuse et des activités de la cité ainsi qu'un lâcher de ballons

A 17h00 : célébration en la Collégiale, suivie du verre de l'amitié

Nous profitons de cette occasion pour remercier l'ensemble des participants qui, chaque année, répondent favorablement à l'invitation et honorent de leur présence ces beaux moments de rencontre, de partage. Un merci particulier à tous les porteurs de la statue qui manifestent le désir d'assumer cette tâche, eux qui généralement, représentent différentes associations folkloriques locales.

Le Secteur Pastoral de Dinant

MAGIFER

Créateur de portails

Un portail automatique Magifer,
est-ce vraiment hors de prix ???

Les beaux jours reviennent,
demandez un **devis** à domicile sans engagement
avec montage photo de votre future réalisation et
ensemble construisons votre portail

D'autres réalisations sur www.MAGIFER.com

Grâce à Magifer,
On se sent enfin en
SÉCURITÉ

Rue Thy le Bauduin, 19 - 5651 - Laneffe - Tél. : +32(0) 71 65 09 65 - Fax. : +32(0) 71 65 58 44



Robert CLOSSET

1er échevin
Echevin des travaux

Attributions: Collecte des déchets - Parc à conteneurs - INASEP - SWDE - Epuration/Pluviers généraux d'égouttage - Propreté publique - Entretien des voiries et des cours d'eau - Cimetières - Fleurissement - Comités de quartiers - Fêtes publiques - Entretien des salles communales.

Avec vous...pour vous...

Gsm 0475/27.55.17 - robertclosset.mr@skynet.be

www.robertclosset.be

LES
CIGARETTES
PETITES
DU
MONDE
VI

La Tabatière

Le seul spécialiste du cigare
Tabac - Cigarettes

Idées cadeaux
Articles-tournois
rue de la Station, 33
DINANT
Tél./Fax (082) 22 35 20



70
NISSAN
de stock



ISUZU



MARCHE

8, rue des 2 Provinces
ZONING DU WEX
084 44 48 44

MSTMOTOR

MARCHE - EN - FAMIENNE - CINEY

CINEY

20, rue Léon Simon
083 21 24 07

Les premiers scouts centenaires du namurois

Doyenne en province de Namur, l'Unité Jacques Thibaud de Dinant sera la toute première à souffler ses cent bougies. Pour l'occasion, les chefs d'Unité et leurs animateurs troquent leurs tentes contre des stands de fête foraine. Quant à leur feu de camp, il se transforme en barbecue géant. Un siècle de saucisses à la braise... pas de soucis, les scouts sont bien rodés!

En 1912, Baden-Powell fonde officiellement les Baden-Powell Belgian Scouts. Quelques mois plus tard, l'Unité de Dinant naît. D'autres unités de la région sont apparues durant cette période, mais aucune ne peut se targuer d'être encore en place. L'Unité Jacques Thibaud est donc la toute première en province de Namur à fêter ses cent étés de camps.

Pour partager cet événement, rendez-vous ce samedi 4 mai dès 14h sur les hauteurs de Dinant. Une ambiance de fête foraine envahira la plaine des manœuvres d'Herbuchenne jusqu'à 18h30. Commencera alors un barbecue. Un historique de l'unité et un spectacle des animés feront office d'entremets. Enfin, l'événement se terminera sur la piste de danse.

Affilié ou non, petit ou grand, pour l'après-midi ou pour la soirée... tout le monde est le bienvenu. Scouts, toujours prêts à vous accueillir !



L'unité scout de Dinant en 1919, devant la porte saint Martin et l'hôtel de ville en ruine



Même Unité, même endroit et... même drapeau ! C'était ce 24 mars 2013.

HISTOIRE

Un siècle de valeurs communes

L'Unité Jacques Thibaud, ce sont cent ans de solidarité et d'engagement. L'Histoire le démontre, notamment lors des deux conflits mondiaux qu'a connus le XXe siècle. Plus qu'y assister, les scouts dinantais y ont joué leur rôle. Rétrospective sur ces événements.

Pâques 1912. René Janus décide de fonder une troupe scout dinantaise. Le mouvement est tout neuf, Baden Powell venait à peine de créer le Scouting en Angleterre.

Très vite, il est donc importé de l'autre côté de la Manche, chez nous, à Dinant exactement. René Janus est aidé de l'abbé

De Moor qui deviendra le fameux « lieutenant Marcel », héros dinantais de la première guerre mondiale. Mais avant que celle-ci ne débute, l'enthousiasme de cette toute nouvelle unité est déjà bien là. Participation à des œuvres caritatives telle que la célèbre fancy-fair de l'orphelinat d'Yvoir ou excursions dépassant les cinquante kilomètres, les Dinantais de l'époque sont passionnés. On y retrouve des noms encore bien connus aujourd'hui : René Janus donc mais aussi, Edouard Janus, Emile Janus, Charlot Launoy, Pierre Dejardin, Albert Houbion, Armand Lepage, André Crispin, Marcel Destexhe, Georges Seha, X. Closset, Franz Toussaint ou encore Georges Suffrongel.

Deux ans plus tard, la première guerre mondiale éclate. Le président d'honneur de la troupe, Monsieur Wasseige, y est fusillé avec ses deux fils. Mais, cette grande perte n'empêchera pas les scouts dinantais de rendre service aux autorités de la ville. Deux d'entre eux, Armand Lepage et Edouard Janus, seront même décorés de la médaille « For Merit » par le chef scout national, Jean Corbisier en personne. C'est qu'ils l'ont pris à cœur leur service d'estafette. Le 14 Août 1914, la garde civique refuse de transmettre un message urgent au bourgmestre de Sorinnes pour cause de présence ennemie. Ce sont donc ces deux scouts qui se proposent et enjambent leur vélo, à leur risque et péril. Et pour cause, au retour de leur mission, ils se sont faits poursuivre par des tirs ennemis sur quelques centaines de mètres. Ils y ont donc échappés de peu.

Au sortir de la guerre, la troupe s'est tout de suite reformée. On y compte une cinquantaine de garçons. Encore un Janus, abbé et aumônier de district cette fois, obtient de la fédération anglaise, berceau du scoutisme, un don de cinquante uniformes et d'un drapeau scout. La signature de Baden Powell y est toujours, un trésor dont l'Unité prend encore soin à l'heure actuelle.

Ce n'est qu'après le second conflit mondial que l'Unité prendra le nom de Jacques Thibaud. Elle l'hérite de son chef de troupe de 1940. Dès cette première année de guerre, l'homme a été arrêté comme résistant. Les Allemands n'ont pas hésité à le fusiller dans le bois de Sorinnes qui lui aussi porte son prénom aujourd'hui.

L'UNITÉ S'AGRANDIT

Dès l'entre-deux-guerres, une nouvelle section louveteaux est créée. Elle permet aux garçons d'entrer dans le mouvement dès l'âge de huit ans. Aux garçons d'accord, mais pas seulement, puisque les filles font aussi leur entrée. En 1930, scouts et guides construisent main dans la main l'unité que l'on connaît encore aujourd'hui. De Bouvignes à Anseremme, le mouvement s'agrandit. À tel point qu'en 1987, les Anseremmois se désolidarisent pour créer leur propre unité qui portera le nom de leur aumônier, Jean Detienne.

Depuis tout ce temps, des milliers de petites têtes blondes se sont succédées au sein du mouvement. Certaines n'y ont fait qu'un bout de chemin, d'autres s'y sont investies jusqu'à devenir animateurs. D'année en année, plus de 300 chefs ont donnés de leur temps et de leur énergie pour faire perpétuer le mouvement ainsi que ses valeurs. Solidarité, respect de la nature, amitié, dynamisme sont autant de principes qui ont permis à l'Unité Jacques Thibaud d'être encore sur pied aujourd'hui. Ils se concrétisent dans des actions telles que l'opération Arc-en-Ciel, le Télévie ou encore le nettoyage de la Meuse en chômage.

Alors, même si à l'heure actuelle, les scouts ne prennent peut-être plus autant de risques qu'en temps de guerre, « l'engagement et la fraternité en action » leur permettent à eux ainsi qu'à la ville toute entière de faire perpétuer ces valeurs... et on l'espère, encore pour longtemps !

CONTACT & INFORMATION

Chefs d'Unité :

- Martine Goffart : 0473/86.21.02

- Geneviève Guillaume : 0474/47.40.34

Marie-Laure
MATHOT



100 ANS DE L'UNITÉ SCOUTE ET GUIDE DE DINANT
Le 4 mai dès 14h sur la plaine des manœuvres d'Herbuchenne, ce sera la fête (ambiance fête foraine) - Dès 18h30 : Barbecue historique et dès 22h30 : soirée dansante. Bienvenue à tous - 5€entrée - Réservation avant le 25 avril !



News : infos – invitations..... News : infos – invitations.... News : infos- invitations....



A partir du 01/04/2013 : suivant directives émanant du S. P. F. Intérieur-Dir. Gén. Institutions et Population, la **carte d'identité pour les belges ainsi que les cartes et documents de séjour pour les étrangers passe de 14,50 € à 20 €**; la **kids ID** (- de 12 ans : 6€) A rappeler que la carte électronique est renouvelable tous les 5 ans. – Consulter site Web de la ville : <http://www.dinant.be/services/demarches/passeport-et-identite/carte-d-identite>

Dès le 1^{er} avril 2013 les autorisations d'activités ambulantes seront délivrées sur un support électronique. Toutes les autorisations en ordre de validité, délivrées sur un support papier avant le 1^{er} avril 2013, doivent être rentrées auprès d'un guichet d'entreprises agréé pour le 31/03/2014 au plus tard. **Contact et infos** : Cédric Bauche – Ddir. Gén. Politique des PME – Bld Simon bolivar – 1000 Bxl. **02/277.85.24** – Cedric.bauche@economie.fgov.be



Le Bébibus passe à Dinant tous les vendredis de 08h30 à 15h30 . **Pour info** : Nathalie Albert : 0474/44.27.07

La Maison des Diabétiques de Dinant organise, au cours de ce prochain trimestre, diverses conférences : 25/04/13 à 14h00 : « Comprimés ou insuline » par le Dr. Ph Damoiseaux, diabétologue ; 23/05/13 à 14h00 : « Table de conversation interactive » par Jeanine Godeau, infirmière spécialisée ; le 06/06/13 à 19h30 « Révision des traitements diabétiques » par le Dr. Derdelincks

Le site Web de la Ville de Dinant plus évolutif, cartographie complète des cimetières, grands travaux en ligne, site dédié à A. Sax ; on développe les sujets lors prochaine édition

A l'occasion de la semaine de l'abeille (du 20 au 28 avril), **le GAL Haute-Meuse distribuera 1.500 pieds de vignes**, réputées résistantes aux maladies, aux habitants de la Haute-Meuse. Soyez au rdv **le dimanche 28 avril à partir de 10h00** dans la Cour de l'Hotel de Ville, Rue Grande 112.



Cap Sun
CENTRE DE BRONZAGE
Dinant
0622 24 82

Ergoline

BRONZAGE 0,3
LA TÊTE SECOURS

Du lundi au vendredi de 09h30 à 20h
Le samedi de 09h30 à 18h00
Fermé le dimanche

Avec ou sans rendez-vous
www.capsun.be
capsun.dinant@gmail.com

ASSURANCES - PRÊTS - PLACEMENTS

Votre première assurance : notre professionnalisme !

Afin de mieux vous accueillir, nos bureaux sont transférés au : **Quai Culot n°5 bte 1 à 5500 Dinant**
Tél. 082 22 52 86 - Fax 082 22 49 16 - hugues.berger@berger-assur.be

FSMA 108789A

LOCATION CONTAINERS DE 8 à 40 m³

ACHÈNE RECYCLAGE SPRL

VENTE D'EMPIERREMENT mixte ou béton

Centre de tri et de recyclage - Déchets Inertes et classe II et amiante

Ouvert du lundi au vendredi
de 7h30 à 12h et de 13h à 17h

A DONNER: terre de criblage Ø 20

Tél. 083/21.50.98 - Gsm 0475/74.92.48

Artisan Chocolatier
Pâtissier Glacier

NOUVEAU
le week-end :
Gâteaux à la vente

rue A. Caussin, 68
5500 Anseremme
DINANT
Tél. 082 22 21 08
Fax 082 22 21 08
etienne.bouvier@skynet.be
www.chocolaterie-bouvier.be

BOUVIER Etienne
Meilleur Artisan 1999

Nous remercions les annonceurs pour leur collaboration à la parution de ce bimestriel.
Nous nous excusons auprès de ceux qui n'auraient pas été contactés.

Si vous souhaitez paraître dans le prochain numéro, contactez-nous au
071 74 01 37
Fax **071 71 15 76**

Ce bulletin est réalisé par :
SPRI REGIFO Edition
rue St Roch 59 - Fosses-la-Ville

www.regifo.be

Votre conseiller en communication,
Mr Eric - Gsm 0498/53.88.48
se fera un plaisir
de vous rencontrer.
e-mail: info@regifo.be

Institut Technique
de la Communauté
Française



Domsine
d'Herbucienne
5500 DINANT
082/22.25.65
Direction :
W. MAURO

CEFA
"L'ATOUT"
082/71.04.48
Coordonnateur :
P. SERAFINI

INTERNAT
082/22.25.77
Administrateur :
A. BERTI

www.itcfdinant.be

Notre Centre d'Enseignement et de Formation en Alternance (CEFA), un «ATOUT» pour les Jeunes

Le choix de l'alternance, c'est le choix d'une autre manière d'apprendre :
plus concrète, plus moderne, plus responsabilisante, plus interactive...

Une voie royale vers l'emploi

Former les jeunes talents de demain et les mener à l'emploi grâce à
l'alternance travail-études.

L'Alternance, une autre manière d'apprendre, c'est...

- 1 **S'INSÉRER**
 - Contrat de travail rémunéré avec une entreprise
 - Expérience professionnelle facilitant l'insertion dans le monde du travail
- 2 **SE QUALIFIER**
 - Apprentissage du métier en entreprise (3 jours semaine)
 - Acquisition d'une formation générale, technique et pratique à l'école (2 jours semaine)
- 3 **SE DIPLÔMER**
 - Obtention d'un Certificat de qualification et d'un CESS

Inscription
dès 15 ans toute
l'année scolaire

Nouveautés - ouverture en 2013 :

- 7ème P - Gestionnaire de très petites entreprises
- 7ème P - Aide-soignante



www.itcfdinant.be

Internat pour garçons - 062/22.25.77

ATHÉNÉE ROYAL
"Adolphe Saxe"
rue St Pierre 90
5500 DINANT

VOTRE enfant
NOTRE élève
SA réussite



NOUVEAUTE
2013 - 2014:

Option **INFORMATIQUE**
Ouverture en 3^è et 5^è

1er DEGRE

*Parrainage
des plus jeunes
par les aînés*

Immersion
Néerlandais

25 MAI 2013: 10h - 18h
Fondamental et Secondaire

JOURNÉE

"PORTES OUVERTES ÉCOLE EN FÊTE"

Visite de l'école, activités diverses

Présentation des options

Jeu-concours - Spectacles - Inscriptions

Informations - Renseignements: 082/22.24.43

section fondamentale :
082/ 21.31.65 -
athneedinant.
fondaments@
hotmail.com

section secondaire :
082/22.24.43 -
direction@
athneedinant.be



www.athneedinant.be



Votre enfant, notre élève... en route vers sa réussite.

Grâce à une équipe de qualité, dynamique et enthousiaste:

Une rigueur au travail, une discipline de vie et... l'envie d'apprendre...

Internat pour jeunes filles - 082/22.28.07 - internat@athneedinant.be

Bureau
**PIGNEUR
TUMERELLE
MAHY**

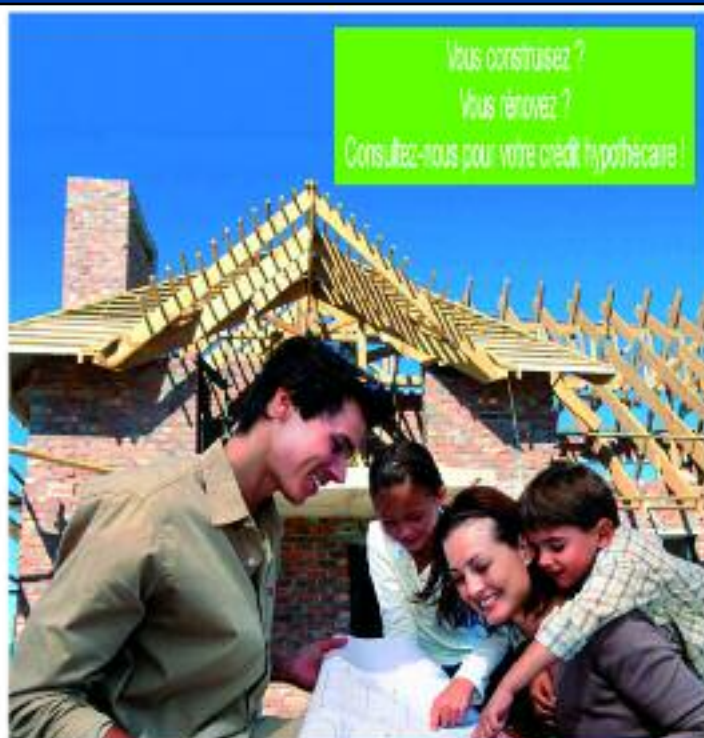
**ASSURANCES
PRÊTS - PLACEMENTS
COURTIERS D'ASSURANCES
INDÉPENDANTS**



**RUE SAINT-JACQUES, 300
5500 DINANT**

**TÉL. 082-21 30 31
082-22 29 34
FAX 082-21 30 33**

**PIGNEUR.TUMERELLE@GMAIL.COM
WWW.PIGNEUR-TUMERELLE.BE
FSMA 105047A**



**Contactez-nous pour financer
votre nouvelle auto**

**coup de cœur pour mon auto
coup de pouce pour mon prêt**



MODélec
Cuisine - Mobilier design - Aménagement d'intérieur

Espace KUBE



www.modelec.be

Rue de Dinant, 379 - 5570 Feschaux (Beauraing)

082 74 47 77 - 082 74 49 07 - info@modelec.be

Ouvert tous les jours du lundi au samedi de 10h à 12h et de 13h30 à 18h. Fermé le mercredi.

Miele
Mille fois mieux